



PARLAMENTUL REPUBLICII MOLDOVA

Comisia politică externă și integrare europeană

MD-2073, Chișinău, bd. Ștefan cel Mare și Sfint 105

www.parlament.md

1 noiembrie 2016

CPE nr. 249

Doamnei Lilia PALII
Secretar general al Guvernului

Stimată Doamnă Secretar general,

Cu referire la scrisoarea nr.21-26-03-93 din 26.10.2016, Vă expediem alăturat avizul consultativ al Comisiei politice externe și integrare europeană, adoptat în ședința sa din 01.11.2016, privind inițierea negocierilor asupra *Acordului de finanțare dintre Guvernul Republicii Moldova și Banca Mondială privind Programul operațiunii pentru politicile de dezvoltare în domeniul competitivității (DPO-2)*, exprimat în temeiul art.7 alin.(2) din Legea nr.595-XIV din 24 septembrie 1999 privind tratatele internaționale ale Republicii Moldova.

Cu respect,

Valentina BULIGA
Președinta Comisiei



PARLAMENTUL REPUBLICII MOLDOVA

Comisia politică externă și integrare europeană

MD-2073, Chișinău, bd. Ștefan cel Mare și Sfânt 105

www.parlament.md

1 noiembrie 2016

CPEG nr. 248

AVIZUL CONSULTATIV

privind inițierea negocierilor asupra proiectului Acordului de finanțare dintre Guvernul Republicii Moldova și Banca Mondială privind Programul operațiunii pentru politicile de dezvoltare în domeniul competitivității (DPO-2)

Comisia politică externă și integrare europeană a examinat *proiectul Acordului de finanțare dintre Guvernul Republicii Moldova și Banca Mondială privind Programul operațiunii pentru politicile de dezvoltare în domeniul competitivității (DPO-2)* și, în temeiul art.7 alin.(2) din Legea nr.595-XIV din 24 septembrie 1999 privind tratatele internaționale ale Republicii Moldova, se pronunță în favoarea inițierii negocierilor asupra acestuia.

Președinta Comisiei

Valentina BULIGA



MINISTERUL AFACERILOR EXTERNE ȘI INTEGRĂRII EUROPENE
AL REPUBLICII MOLDOVA
MINISTRY OF FOREIGN AFFAIRS AND EUROPEAN INTEGRATION
OF THE REPUBLIC OF MOLDOVA

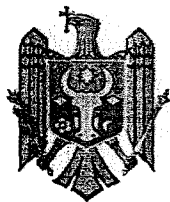
Str. 31 August 1989 80, MD-2012 Chișinău • Tel: (373 22) 233940 • Fax: (373 22) 232302 • <http://www.mfa.gov.md>

Nr. DI /1/391 - 13952 " 11 " 11 2016

Cancelaria de Stat

Cu referire la scrisoarea nr. 21-26-04-102 din 10 noiembrie 2016, se aduce la cunoștință că Ministerul Afacerilor Externe și Integrării Europene a examinat setul de materiale pentru inițierea negocierilor și aprobarea semnării *Acordului de împrumut dintre Republica Moldova și Banca Mondială pentru „Programul operațiunii pentru politicile de dezvoltare în domeniul competitivității (DPO-2) și aprobarea semnării Acordului de finanțare dintre Republica Moldova și Banca Mondială pentru „Programul operațiunii pentru politicile de dezvoltare în domeniul competitivității (DPO-2) și comunică lipsa obiecțiilor.*

Daniela MORARI
Viceministru



MD-2005, mun.Chișinău, str.Constantin Tănase, 7
www.mf.gov.md, tel.(022) 26-26-00, fax 022-26-25-17

11.11.2016 nr. 13/1-3-334/1926
La nr. _____

Cancelaria de Stat

Ca urmare a indicației Cancelariei de Stat nr. 21-26-04-102 privind examinarea și reavizarea proiectului Decretului Președintelui Republicii Moldova privind aprobarea semnării Acordului de finanțare dintre Republica Moldova și Asociația Internațională pentru Dezvoltare și a Acordului de împrumut dintre Republica Moldova și Banca Internațională pentru Reconstrucție și Dezvoltare în vederea realizării „Programului operațiunii pentru politicile de dezvoltare în domeniul competitivității (DPO2), Ministerul Finanțelor comunică lipsă de obiecții.

Totodată, în proiectul Decretului Președintelui Republicii Moldova privind aprobarea semnării Acordului de finanțare dintre Republica Moldova și Asociația Internațională pentru Dezvoltare și a Acordului de împrumut dintre Republica Moldova și Banca Internațională pentru Reconstrucție și Dezvoltare în vederea realizării „Programului operațiunii pentru politicile de dezvoltare în domeniul competitivității (DPO2) sintagma „art. 8 din Legea privind tratatele internaționale ale Republicii Moldova” se va substitui cu sintagma „art. 8¹ din Legea privind tratatele internaționale ale Republicii Moldova”, deoarece art. 8 din Legea menționată nu prevede aprobarea semnării tratatului.

MINISTRU

Octavian ARMAȘU



MD-2033, Chişinău, Piaţa Marii Adunări Naţionale, 1
tel. +373-22-25-01-07, fax +373-22-23-40-64
E-mail: mineconcom@mec.gov.md
Pagina web: www.mec.gov.md

МД-2033, Кишинэу, Пляца Марий Адунэрь Нащонале, 1
тел. +373-22-25-01-07, факс +373-22-23-40-64
E-mail: mineconcom@mec.gov.md
Веб страница: www.mec.gov.md

14.11 2016 nr. 03/4-6612

Cancelaria de Stat

Urmare examinării demersului nr. 21-26-04-102 din 10.11.2016 cu privire la avizarea setului de materiale necesar în vederea aprobării proiectul Decretului Preşedintelui Republicii Moldova privind Aprobarea semnării Acordului de finanţare dintre Republica Moldova şi Asociaţia Internaţională pentru Dezvoltare şi a Acordului de împrumut dintre Republica Moldova şi Banca Internaţională pentru Reconstrucţie şi Dezvoltare în vederea realizării "Programului operaţiunii pentru politicile de dezvoltare în domeniul competitivităţii" (DPO-2), Ministerul Economiei comunică lipsa de obiecţii şi propuneri.

Viceprim-ministru,
Ministru

Octavian CALMÎC



MINISTERUL JUSTIȚIEI
AL REPUBLICII MOLDOVA

str. 31 August 1989, nr. 82
MD- 2012, mun. Chișinău.
tel.: 0 22 23 47 95, fax: 0 22 23 47 97
www.justice.gov.md

11.11.16 nr. 03/13357
La nr. 21-26-04-102 din 10.11.2016

Cancelaria de Stat

Examinînd proiectul Decretului Președintelui Republicii Moldova pentru aprobarea semnării Acordului de finanțare dintre Republica Moldova și Asociația Internațională pentru Dezvoltare și Acordului de împrumut dintre Republica Moldova și Banca Internațională pentru Reconstrucție și Dezvoltare în vederea realizării Programului operațiunii pentru politicile de dezvoltare în domeniul competitivității (DPO-2), expunem următoarele.

La proiectul Decretului Președintelui Republicii Moldova în clauza de emitere, după titlul actelor legislative menționate, se va indica numărul și data adoptării acestora, urmată de sursa de publicare după următoarea schemă: (Monitorul Oficial al Republicii Moldova, anul publicării, numărul Monitorului, numărul articolului).

La proiectul Acordului de finanțare Tabelul 1 „Acțiunile Programului; Disponibilitatea de Finanțare a Veniturilor” Secțiunea I Pilonul B pct. 4 care prevede că, destinatarul a modificat legislația pentru a consolida independența pe piața financiară supravegheată prin înlăturarea împuternicirii Ministerului Justiției de a modifica conținutul reglementărilor Băncii Naționale a Moldovei și ale Comisiei Naționale a Pieței Financiare, remarcăm că, Ministerul Justiției nici nu era împuternicit cu dreptul de a modifica conținutul actelor normative departamentale ale Băncii Naționale a Moldovei și ale Comisiei Naționale a Pieței Financiare. În cadrul procedurii înregistrării de stat a actelor normative departamentale Ministerul Justiției supune expertizei juridice actele prezentate spre înregistrare de stat și în răspunsuri atenționează organele emitente asupra contradicției normelor conținute în actele departamentale cu legislația în vigoare. Prerogativa amendării actelor normative departamentale aparține, în cele din urmă, organului emitent al acestor acte.

În acest context, expunem necesitatea revizuirii pct. 4 prin prisma celor enunțate supra.

Ministru

Vladimir CEBOTARI



PREȘEDINTELE REPUBLICII MOLDOVA

D E C R E T

pentru aprobarea semnării Acordului de finanțare
dintre Republica Moldova și Asociația Internațională
pentru Dezvoltare și Acordului de împrumut
dintre Republica Moldova și Banca Internațională
pentru Reconstrucție și Dezvoltare în vederea realizării
Programului operațiunii pentru politicile de dezvoltare
în domeniul competitivității (DPO-2)

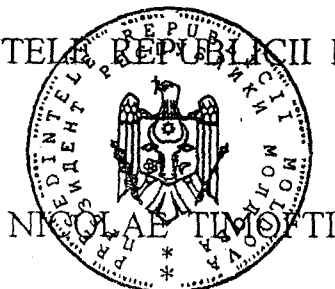
În temeiul art. 86 alin. (1) din Constituția Republicii Moldova și al art. 8¹
din Legea privind tratatele internaționale ale Republicii Moldova,

Președintele Republicii Moldova **d e c r e t e a z ă**:

Art. 1. - Se aprobă semnarea Acordului de finanțare dintre Republica Moldova și Asociația Internațională pentru Dezvoltare în vederea realizării Programului operațiunii pentru politicile de dezvoltare în domeniul competitivității (DPO-2).

Art. 2. - Se aprobă semnarea Acordului de împrumut dintre Republica Moldova și Banca Internațională pentru Reconstrucție și Dezvoltare în vederea realizării Programului operațiunii pentru politicile de dezvoltare în domeniul competitivității (DPO-2).

PREȘEDINTELE REPUBLICII MOLDOVA





Перевод

ПРЕЗИДЕНТ РЕСПУБЛИКИ МОЛДОВА

У К А З

об одобрении подписания Соглашения о финансировании между Республикой Молдова и Международной ассоциацией развития и Соглашения о кредитовании между Республикой Молдова и Международным банком реконструкции и развития в целях реализации Программы действий для развития политики в области конкурентоспособности (DPO-2)

На основании части (1) статьи 86 Конституции Республики Молдова и статьи 8¹ Закона о международных договорах Республики Молдова

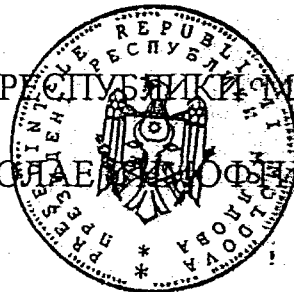
Президент Республики Молдова п о с т а н о в л я е т:

Ст.1. - Одобрить подписание Соглашения о финансировании между Республикой Молдова и Международной ассоциацией развития в целях реализации Программы действий для развития политики в области конкурентоспособности (DPO-2).

Ст.2. - Одобрить подписание Соглашения о кредитовании между Республикой Молдова и Международным банком реконструкции и развития в целях реализации Программы действий для развития политики в области конкурентоспособности (DPO-2).

ПРЕЗИДЕНТ РЕСПУБЛИКИ МОЛДОВА

НИКОЛАЕВ ИОАНН



Argumentarea necesității

Cu privire la inițierea negocierilor asupra proiectului Acordului de finanțare dintre Guvernul Republicii Moldova și Banca Mondială pentru „Programul operațiunii pentru politicile de dezvoltare în domeniul competitivității (DPO-2)”

A. Descrierea tratatului

Acordul de finanțare dintre Guvernul Republicii Moldova și Banca Mondială privind “Programul operațiunii pentru politicile de dezvoltare în domeniul competitivității (DPO-2)”, reprezintă un program de reforme structurale în domeniul climatului investițional, îmbunătățirea accesului la fondurile pentru investiții, etc. Pentru realizarea acestui program, Republica Moldova a promovat un șir de legi, drept angajamente pentru atragerea unui suport bugetar în sumă de 45 milioane dolari SUA de la Banca Mondială.

B. Analiza de impact

Informații generale: Operațiunea propusă este o componentă cheie a Parteneriatului Strategic pentru Moldova pentru anii 2014-17. Guvernul și echipa Băncii au convenit că seriile DPO propuse vor consta din două operațiuni și vor sprijini reformele în baza a trei piloni:

Pilonul A: Îmbunătățirea predictibilității mediului de afaceri, crearea condițiilor egale de concurență și reducerea costurilor de conformare cu reglementările existente.

Pilonul B: Consolidarea stabilității sectorului financiar, promovarea transparenței și îmbunătățirea accesului la finanțe.

Pilonul C: Eficiența și echitatea investițiilor publice, subvențiilor investiționale în agricultură și asistenței sociale.

Aspectul politic: Operațiunile multianuale de Politici de Dezvoltare reprezintă un instrument al Băncii Mondiale oferit sub formă de suport bugetar bazat pe acțiunile menționate în matricea de politici, agreat între părți, fapt care nu contravine politicii interne și externe promovate de Republica Moldova.

Aspectul normativ: Acordul în cauză este compatibil cu instrumentele internaționale la care Republica Moldova este parte.

Aspectul organizatoric: În vederea negocierii Acordului de finanțare pentru “Programul operațiunii pentru politicile de dezvoltare în domeniul competitivității (DPO-2)” între Guvernul Republicii Moldova și Banca Mondială, este necesară formarea unui Grup de negociere.

Aspectul economic: Măsurile de politici propuse în cadrul operațiunii sunt axate pe sporirea productivității și competitivității, necesare pentru atragerea noilor investiții profitabile pentru economia națională.

Aspectul financiar: Resursele vor fi acordate sub formă de suport bugetar bazat pe acțiunile menționate în matricea de politici.

C. Procedura negocierilor

Inițiativa de inițiere a negocierilor asupra Acordului respectiv îi revine Băncii Mondiale, în scopul facilitării procedurilor de implementare a Parteneriatului Strategic pentru Moldova pentru anii 2014-17. Procesul verbal al negocierilor va fi semnat în limba engleză, în două exemplare de către Ministrul finanțelor și Directorul Băncii Mondiale în Republica Moldova.

Secretar general al Guvernului



Lilia PALII

TABELUL DE DIVERGENȚE

la proiectul decretului Președintelui Republicii Moldova privind Aprobarea semnării Acordului de finanțare dintre Republica Moldova și Asociația Internațională pentru Dezvoltare și a Acordului de împrumut dintre Republica Moldova și Banca Internațională pentru Reconstrucție și Dezvoltare în vederea realizării “Programului operațiunii pentru politicile de dezvoltare în domeniul competitivității”(DPO-2).

	Autoritatea publică centrală	Propunerea	Acceptat/Respins	Comentarii
1.	Ministerul Economiei	Lipsă de obiecții		
2.	Ministerul Finanțelor	Lipsă de obiecții		
3.	Ministerul Afacerilor Externe și Integrării Europene	Lipsă de obiecții		
4.	Ministerul Justiției	1. Se propune modificarea formulării pct. 4 la proiectul Acordului de finanțare Tabelul 1 „Acțiunile Programului, Disponibilitatea de Finanțare a Veniturilor” Secțiunea I Pilonul B, deoarece Ministerul Justiției nici nu era împuternicit cu dreptul de a modifica conținutul reglementărilor Băncii Naționale a Moldovei și ale Comisiei Naționale a Pieței Financiare.	Se acceptă	

Secretar general al Guvernului



Lilia PALII